



# CATEGORIE MAX-TKB

**SELECTIEPROEVEN 2016**  
WOENSDAG 24 FEBRUARI 2016

## Vlaamse Olympi@de van het Frans 'OLYFRAN'

"Word werelddburger, leer de taal van je buren!"<sup>©</sup>

Open dit boekje **NIET** alvorens hiptoe het sein gegeven wordt!

### **UITERST BELANGRIJK:**

Vergeet **NIET** je serie op het antwoordformulier aan te vinken.

Aan alle OLVL-deelnemers en hun leerkrachten:  
succes en veel plezier!



**!!! Indiquez la série sur le formulaire des réponses !!!****TKB****Série A****Door zijn deelname verklaart de deelnemer het reglement te kennen en te aanvaarden.**

1 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Salut, Manon. Quelle nouvelle?

\* ...

- 1 La nouvelle fille de ma classe.
- 2 Tu as envie d'aller au cinéma ce soir?
- 3 Je ne suis pas nouvelle ici.
- 4 À tout à l'heure.
- 5 Je ne sais pas pourquoi.

2 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Êtes-vous célibataire?

\* ...

- 1 Oui, je suis divorcé depuis quelque temps.
- 2 Oui, je suis marié.
- 3 Non, j'ai deux enfants.
- 4 Oui, et j'ai une petite amie.
- 5 Non, je fête mon anniversaire le mois prochain.

3 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Tu as déjà acheté le journal d'aujourd'hui?

\* ...

- 1 Non, le journal n'arrive que vers midi dans notre boîte.
- 2 Oui, à la radio à neuf heures.
- 3 Non, j'ai mal aux oreilles.
- 4 Ah oui, je vois!
- 5 Oui, triste. Encore un attentat.

4 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- C'est la sœur de Marco et de Luca qui se trouve dans le magazine?

\* ...

- 1 Oui, elle y travaille comme vendeuse.
- 2 Oui, elle est mannequin.
- 3 Non, elle achète toujours tout au marché.
- 4 Oui, elle a repris la boutique il y a deux mois.
- 5 Impossible, elle est en vacances maintenant.

5 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Quel est le mode de paiement le plus sûr sur Internet?

\* ...

- 1 Je ne suis sûr de rien.
- 2 Je pense que c'est le virement.
- 3 Selon moi, c'est un virus.
- 4 Je ne sais pas comment il faut payer.
- 5 Oui, c'est sa carte de crédit.

6 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Vous voulez un café?

\* ...

- 1 Volontiers!
- 2 Rien, merci.
- 3 Malheureusement, non!
- 4 Chouette!
- 5 Que je suis déçu!

7 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Il n'y a plus de place pour le concert.

\* ...

- 1 Oui, pourquoi pas?
- 2 C'est vraiment gentil de votre part.
- 3 Peut-être, je vais voir.
- 4 Dommage!
- 5 Ça va comme ça.

8 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Je voudrais parler à Yves, s'il vous plaît.

\* ...

- 1 Il n'est pas là. Je regrette.
- 2 Vous pouvez me le passer?
- 3 Tu fais quoi?
- 4 Je vais patienter un instant.
- 5 Tu notes mon numéro de téléphone?

9 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Tu as tort, tu sais!

\* ...

- 1 A la prochaine.
- 2 Je suis en retard.
- 3 Merci, j'ai de la chance.
- 4 Excusez-moi.
- 5 Quel est le prix?

10 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Vous avez vu quelque chose qui vous plaît?

\* ...

- 1 Votre réponse me plaît.
- 2 J'aime bien ce modèle-là.
- 3 Nous avons d'autres modèles.
- 4 Merci pour les renseignements.
- 5 Je vous en prie.

11 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

(Au téléphone)

- Allô, Tamara?

\* ...

- 1 Oui, c'est moi.
- 2 Oui, je le passe.
- 3 Non, ce n'est pas vrai.
- 4 Oui, une minute, j'arrive.
- 5 Ne quittez pas, il est sorti.

12 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Tu as déjà tous les ingrédients pour faire la soupe?

\* ...

1 Non, le restaurant n'ouvre que dans deux heures.

2 Oui, c'est ma mère qui va tout acheter.

3 Non, notre cocotte est cassée.

4 Oui, la soupe est délicieuse!

5 Non, il me faut encore des épices.

13 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Que trouvez-vous de mes recettes culinaires?

\* ...

1 Que la décoration de table est belle!

2 La cuisine est très jolie.

3 Je les trouve trop amusantes.

4 Nous devons l'essayer demain.

5 Appétissantes!

14 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Tu y vas comment?

\* ...

1 Je vais très bien, merci.

2 J'y vais sûrement!

3 Je vais essayer demain.

4 J'y vais en bus.

5 Je fais le plein avant de partir.

15 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Il fait un temps splendide, non?

\* ...

1 Oui, il fait vraiment froid.

2 Oui, la météo est variable.

3 Oui, la journée est pluvieuse.

4 Oui, il fait très beau.

5 Oui, il fait frais.

16 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Pourquoi est-ce que Christine aime la montagne?

\* ...

1 Elle aime l'altitude et les maisons en bois.

2 Elle aime se baigner dans les vagues.

3 Elle aime l'eau salée de la mer.

4 Elle aime jardiner.

5 Elle aime se promener sur la plage.

17 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Ils s'entendent comme chien et chat.

\* ...

1 Oui, ils aiment les animaux.

2 Oui, ils s'aiment vraiment.

3 Non, je veux un lapin.

4 Non, ne faites pas attention au chien!

5 Oui, ils se disputent tout le temps.

18 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Pourquoi est-ce que Brahim a arrêté de fumer?

\* ...

- 1 Parce qu'il a les poumons fragiles.
- 2 Il n'aime pas le sang.
- 3 Parce que les cigarettes ne coûtent pas cher.
- 4 Hier, il a commencé à négliger sa santé.
- 5 On peut avoir mal au cœur si on fait trop d'efforts.

19 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Hum! Ça sent bon ici!

\* ...

- 1 Oui, ça chauffe ici.
- 2 Tu as raison, quel goût horrible!
- 3 Oui, j'ai une bonne vue.
- 4 Ma mère est en train de faire du biscuit.
- 5 Je ne touche rien!

20 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Je dors très peu depuis une semaine.

\* ...

- 1 Alors, tu as besoin de sommeil.
- 2 Tu m'énerves!
- 3 J'en ai plein le dos.
- 4 Comme tu as de bons yeux!
- 5 Oui, tu as un gros appétit.

21 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Qu'est-ce que tu as fait de ton journal de classe? Il est sale et mouillé!

\* ...

- 1 Hier, en rentrant, mon cartable est tombé dans une flaque d'eau.
- 2 Je l'ai oublié sur mon bureau, Madame. Désolé.
- 3 Je ne sais pas: je vous l'ai donné hier.
- 4 Je sais: je l'ai oublié chez moi.
- 5 Je ne comprends pas: en classe on n'a pas regardé le journal.

22 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Pouvez-vous me dire quelle heure il est?

\* ...

- 1 Je veux bien, mais je n'ai pas le temps.
- 2 Excusez-moi, mais je n'ai pas de montre.
- 3 Oui, il est à l'heure.
- 4 Oui, à sept heures.
- 5 Oui, dix-sept heures.

23 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

\* ...

- Oui, l'ascenseur est en panne depuis ce matin, désolé.

- 1 Comment faire pour trouver le bureau du directeur?
- 2 Je dois vraiment prendre l'escalier pour monter au cinquième étage?
- 3 La fuite d'eau concerne tout le bâtiment?
- 4 Prendre l'escalier est bon pour la santé, non?
- 5 Quelqu'un a déjà téléphoné pour demander un plombier?

24 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- J'ai mal aux dents, c'est terrible!

\* ...

- 1 Mon médecin est en vacances. Désolé.
- 2 En effet, être malade, c'est terrible.
- 3 Quelle chance!
- 4 Tu as déjà pris rendez-vous chez le dentiste?
- 5 Un peu plus d'entraînement ne fait pas mal.

25 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Pardon, Madame, pour aller à l'hôpital, s'il vous plaît?

\* ...

- 1 Les heures de visite sont de 2 à 8 heures.
- 2 Très bien: ils ont un service rapide.
- 3 Vous devez avoir votre carte de la mutuelle sur vous.
- 4 Vous êtes à pied? Alors, il vaut mieux prendre le bus numéro 51.
- 5 Vous n'avez pas l'air malade. C'est donc inutile.

26 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Félicitations pour ton match! C'était une belle victoire.

\* ...

- 1 Merci. C'est toujours dur de perdre.
- 2 Ce sera un échec sur toute la ligne.
- 3 Merci. C'était difficile mais le résultat est positif.
- 4 L'entraîneur explique pourquoi on n'a pas réussi.
- 5 En effet: je l'ai déjà mise dans mon armoire.

27 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

(A la gare)

\* ...

- Je vais consulter l'app pour connaître les retards éventuels.

- 1 Le train pour Bruxelles sera à l'heure?
- 2 Je peux utiliser ton smartphone pour envoyer un texto à mon copain?
- 3 Combien d'apps est-ce que tu as installé sur ton smartphone?
- 4 Tu prends toujours les transports publics pour aller à Liège?
- 5 Le service dans ce restaurant est toujours si lent?

28 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Tu sais à quelle heure la médiathèque ferme le soir?

\* ...

- 1 Elle est ouverte à partir de 9 heures.
- 2 Je n'en ai aucune idée.
- 3 La médiathécaire est malade depuis quelques jours.
- 4 Le vendredi soir, c'est toujours comme ça.
- 5 On va fermer la médiathèque parce qu'il n'y a pas assez de visiteurs.

29 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Depuis hier, ma connexion Internet est très lente.

\* ...

- 1 As-tu déjà contrôlé si ton anti-virus fonctionne encore correctement?
- 2 Les professeurs n'utilisent jamais Internet dans la classe.
- 3 On dit que la connexion wifi n'est pas bonne pour la santé.
- 4 Pour avoir une connexion rapide, il faut avoir un ordinateur rapide.
- 5 Bien sûr, tu as oublié de modifier ton mot de passe.

30 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Vous désirez encore du pain?

\* ...

1 Non, je n'aime pas les desserts.

2 Non, merci.

3 Oui, j'ai vraiment soif aujourd'hui.

4 Oui, j'aime bien la viande.

5 Oui, j'en ai déjà assez.

31 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Tu as réussi ton examen de géographie?

\* ...

1 Non. Il y avait trop d'exercices de grammaire dedans.

2 Non. J'avais oublié mon dictionnaire.

3 Non. Les pays, les capitales et les rivières, je les confonds toujours.

4 Oui, le gynécologue m'a examinée et il n'a rien trouvé d'anormal.

5 Oui. J'ai bien mémorisé toutes les formules géométriques.

32 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Oui, allô?

\* ...

1 Allô, oui.

2 Au revoir.

3 Bonjour, c'est bien la firme Dupuis?

4 Salut. Le directeur, s'il vous plaît.

5 Ah! J'ai une plainte concernant votre dernière livraison.

33 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Bonjour, ici Aline de la société Novordi. Je voudrais passer une commande.

\* ...

1 Un instant, je vous passe la comptabilité.

2 Je suis désolé.

3 Je suis fort occupé aujourd'hui. Pourriez-vous rappeler demain?

4 Excusez-moi, mais je pense que vous avez composé le mauvais numéro.

5 Votre commande arrive tout de suite.

34 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Mon grand-père vient de mourir.

\* ...

1 Ça me fait vraiment plaisir de vous voir.

2 Mes salutations distinguées.

3 Mes sincères condoléances.

4 Ce n'est pas la peine.

5 J'ai le cafard.

35 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Bonjour, comment allez-vous?

\* ...

1 Bien, merci. Et vous?

2 Moi? J'y vais à pied.

3 Très bon!

4 Très bien, toi aussi?

5 Cool!

36 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Pourriez-vous me confirmer cela par écrit?

\* ...

- 1 Oui, je le ferai par mail encore aujourd'hui.
- 2 Oui, je passerai un coup de fil demain.
- 3 Un instant, je vous le passe.
- 4 Oui, vous le trouverez dans notre catalogue.
- 5 Bien sûr, on vous téléphonera.

37 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Julie a plein d'amis.

\* ...

- 1 Oui, elle est très timide.
- 2 Absolument, elle fait le plein souvent.
- 3 C'est une fille distraite, en effet.
- 4 Ah oui, elle est très jalouse.
- 5 Elle est super gentille comme sa mère.

38 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Camille, tu peux m'aider? J'ai oublié mon mot de passe.

\* ...

- 1 Alors, appelle Eden de la comptabilité.
- 2 Alors demande à Vincent du service clientèle.
- 3 Driss du service accueil pourra certainement t'aider.
- 4 Renseigne-toi auprès de Zachary. Il est informaticien.
- 5 Patrick pourra t'aider. Il règle les transports.

39 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Dis, tu as lu cette annonce?

\* ...

- 1 Oui, intéressant, je vais postuler pour ce job.
- 2 Oui, c'est terrible, cette attaque terroriste.
- 3 Oui, les formules sont drôles.
- 4 Non, c'est d'un écrivain connu?
- 5 Non, pas besoin, je sais comment je dois installer le programme.

40 Welke zin ontbreekt in de volgende dialoog?

- Je voudrais acheter un nouveau portefeuille pour mon père.

\* ...

- 1 Bon, allons à la pharmacie alors.
- 2 Bonne idée, il y a une nouvelle épicerie. Allons voir là-bas.
- 3 Je suis sûre que le boulanger pourra t'aider.
- 4 Tu peux en louer un chez Europcar.
- 5 Si tu veux, mon oncle a une maroquinerie.

41 Welke vertaling is juist?

Het is 23.45u.

- 1 Il est douze heures et demie.
- 2 Il est minuit moins le quart.
- 3 Il est midi et quart.
- 4 Il est midi moins le quart.
- 5 Il est minuit et quart.

42 Welke vertaling is juist?

In totaal is dat 84 euro.

- 1 Au total, ça fait quatre-vingt-quatre euros.
- 2 Au total, ça fait quatre-vingt-quatorze euros.
- 3 Au total, ça fait quarante-quatre euros.
- 4 Au total, ça fait vingt-quatre euros.
- 5 Au total, ça fait quarante euros quatorze.

43 Welke vertaling is juist?

Hij is koppig.

- 1 Il reste en tête.
- 2 Il reste fâché.
- 3 Il est tête.
- 4 Il a mal à la tête.
- 5 Il reste obstiné.

44 Welke vertaling is juist?

Haar lievelingssport is zeilen.

- 1 Son sport favori est la navigation.
- 2 Son sport favori est la planche à voile.
- 3 Son sport favori est le surf des neiges.
- 4 Son sport favori est la voile.
- 5 Son sport favori est la planche à neige.

45 Welke vertaling is juist?

Ze gaan iets drinken.

- 1 Ils boivent plusieurs verres.
- 2 Ils vont prendre un verre.
- 3 Ils prennent une glace.
- 4 Ils boivent un verre.
- 5 Ils boivent quelque chose de vert.

46 Welke vertaling is juist?

Zij heeft veel te veel geld.

- 1 Elle a beaucoup d'argent.
- 2 Elle a trop d'argent.
- 3 Elle a beaucoup trop d'argent.
- 4 Elle a trop peu d'argent.
- 5 Elle a peu d'argent.

47 Welke vertaling is juist?

Ik ben 10 kilo afgevallen.

- 1 J'ai grossi de 10 kilos.
- 2 J'ai perdu 10 kilos.
- 3 J'ai laissé tomber 10 kilos.
- 4 Je veux maigrir de 10 kilos.
- 5 Je vais perdre 10 kilos.

48 Welke vertaling is juist?

Zou u uw naam willen spellen, a.u.b.?

- 1 Pourriez-vous répéter votre nom, s.v.p.?
- 2 Voudriez-vous me donner votre nom, s.v.p.?
- 3 Pourriez-vous épeler votre nom, s.v.p.?
- 4 Pourriez-vous me dire votre nom, s.v.p.?
- 5 Voudriez-vous mentionner votre nom, s.v.p.?

49 Welke vertaling is juist?

Wij zijn onschuldig.

- 1 Nous sommes accusés.
- 2 Nous sommes incapables.
- 3 Nous sommes coupables.
- 4 Nous sommes innocents.
- 5 Nous sommes indifférents.

## !!! Indiquez la série sur le formulaire des réponses !!!

50 Welke vertaling is juist?

Heb je het niet begrepen?

- 1 Tu ne l'as pas entendu?
- 2 Tu ne l'as pas appris?
- 3 Tu ne l'as pas compris?
- 4 Tu as entendu mal?
- 5 Tu crois que c'est un malentendu?

51 Welke vertaling is juist?

Heb je zin om te gaan dansen?

- 1 Tu as envie de venir danser?
- 2 Tu voulais aller danser?
- 3 Tu veux venir danser?
- 4 Tu as envie d'aller danser?
- 5 Tu trouves du plaisir à danser?

52 Welke vertaling is juist?

Er is geen enkele tomaat meer.

- 1 Il n'y a pas de tomates.
- 2 Il n'y a plus de tomates.
- 3 Il n'y a plus aucune tomate.
- 4 Il n'y a que quelques tomates.
- 5 Il n'y a pas beaucoup de tomates.

53 Welke vertaling is juist?

Ik ga je tonen hoe die tablet werkt.

- 1 Je vais vous expliquer comment fonctionne cette tablette.
- 2 Je vais t'expliquer comment allumer cette tablette.
- 3 Je vais vous montrer comment travailler avec cette tablette.
- 4 Je vous dis comment mettre en marche cette tablette.
- 5 Je vais te montrer comment fonctionne cette tablette.

54 Welke vertaling is juist?

De parking ligt tegenover de cinema.

- 1 Le parking se trouve à côté du cinéma.
- 2 Le parking se trouve en face du cinéma.
- 3 Le parking se trouve à gauche du cinéma.
- 4 Le parking se trouve à droite du cinéma.
- 5 Le parking se trouve sous le cinéma.

55 Welke vertaling is juist?

Wij leveren elke maandag.

- 1 Nous livrons chaque jeudi.
- 2 On livre tous les mercredis.
- 3 Nous livrons ce mardi.
- 4 On livre le lundi.
- 5 On livre ce lundi.

56 Welke vertaling is juist?

Le suspect portait une chemise rayée et un pantalon déchiré.

- 1 De verdachte droeg een geruit hemd en een afgewassen broek.
- 2 De verdachte droeg een gestreept hemd en een gescheurde broek.
- 3 De verdachte droeg een gescheurd hemd en een verkleurde broek.
- 4 De verdachte droeg een veelkleurig hemd en een korte broek.
- 5 De verdachte droeg een effen hemd en een geruite broek.

57 Welke vertaling is juist?

Dit bedrijf werft iemand met ervaring aan.

- 1 Cette entreprise licencie quelqu'un avec de l'expérience.
- 2 Cette entreprise cherche quelqu'un avec de l'expérience.
- 3 Cette entreprise souhaite quelqu'un avec de l'expérience.
- 4 Cette entreprise embauche quelqu'un avec de l'expérience.
- 5 Cette entreprise emploie quelqu'un avec de l'expérience.

58 Welke vertaling is juist?

Le chantier est interdit d'accès.

- 1 Je mag deze zanger niet storen.
- 2 Het is verboden het podium te betreden.
- 3 Het veld is niet toegankelijk voor onbevoegden.
- 4 De zanger mag niet binnen.
- 5 Je mag deze bouwwerf niet betreden.

59 Welke vertaling is juist?

À ta santé!

- 1 Mijn beste wensen!
- 2 Zoals je wenst!
- 3 Op je gezondheid!
- 4 Mogen je wensen uitkomen!
- 5 Wat wens je?

60 Welke vertaling is juist?

La boîte a une hauteur de 35 centimètres.

- 1 De doos heeft een doorsnede van 35 cm.
- 2 De doos is 35 cm hoog.
- 3 De doos is 35 cm diep.
- 4 De doos is 35 cm lang.
- 5 De doos heeft een breedte van 35 cm.

61 Welke vertaling is juist?

Cette crème se laisse facilement fouetter.

- 1 Deze pudding kan je makkelijk opwarmen in de oven.
- 2 Deze room kan je makkelijk opkloppen.
- 3 Deze zalf laat zich makkelijk uitsmeren.
- 4 Deze room kan je makkelijk mengen.
- 5 Deze zalf kan je makkelijk aanbrengen.

62 Welke vertaling is juist?

Tenez votre chien en laisse!

- 1 Hou uw hond in de gaten!
- 2 Hou uw hond in bedwang!
- 3 Hou uw hond bij u!
- 4 Hou uw hond!
- 5 Hou uw hond aan de leiband!

63 Welke vertaling is juist?

Vous avez quelque chose à ajouter?

- 1 Heeft u iets toe te voegen?
- 2 Heeft u commentaar?
- 3 Heeft u iets uit te leggen?
- 4 Heeft u iets aan te geven?
- 5 Wilt u een verklaring afleggen?

64 Welke vertaling is juist?

Marie et Jeanne s'entendent bien.

- 1 Marie en Jeanne wachten op elkaar.
- 2 Marie en Jeanne horen elkaar goed.
- 3 Marie en Jeanne horen goed bij elkaar.
- 4 Marie en Jeanne komen goed overeen.
- 5 Marie en Jeanne luisteren naar elkaar.

65 Welke vertaling is juist?

Mon frère a raté ses examens.

- 1 Mijn broer is gezakt voor zijn examens.
- 2 Mijn broer is geslaagd voor zijn examens.
- 3 Mijn broer heeft zijn examens uitgesteld.
- 4 Mijn broer heeft zijn examens gespreid.
- 5 Mijn broer heeft zijn examens niet afgelegd.

66 Welke vertaling is juist?

Comme convenu.

- 1 Zoals u wil.
- 2 Wanneer u wil.
- 3 Zoals het reglement het bepaalt.
- 4 Zoals afgesproken.
- 5 Zoals het uitkomt.

67 Welke vertaling is juist?

Le bébé pleure, il veut son biberon.

- 1 De baby weent, hij wil zijn speeltje.
- 2 De baby weent, hij wil zijn flesje.
- 3 De baby weent, hij wil zijn fopspeen.
- 4 De baby weent, hij wil zijn knuffel.
- 5 De baby weent, hij wil zijn rammelaar.

68 Welke vertaling is juist?

En cas d'incendie, prenez l'escalier.

- 1 In geval van nood, neem de trap.
- 2 In geval van nood, neem de lift.
- 3 In geval van brand, neem de trap.
- 4 In geval van brand, neem de lift.
- 5 In geval van brand, neem de brandblusser.

69 Welke vertaling is juist?

Il préfère le vin à l'eau.

- 1 Hij doet graag water bij de wijn.
- 2 Hij drinkt liever wijn dan water.
- 3 Hij houdt van een glas wijn, maar ook van water.
- 4 Hij drinkt even graag wijn als water.
- 5 Hij verkiest water boven wijn.

70 Welke vertaling is juist?

Voilà une réponse rare.

- 1 Dat is een vreemd antwoord.
- 2 Dat is een zeldzaam antwoord.
- 3 Dat is een aardig antwoord.
- 4 Dat is een raar antwoord.
- 5 Dat is een leuk antwoord.

71 Welke combinatie is FOUT?

1 Tu vas en vacances	en	Espagne?
2 Je vais acheter de la viande	au	boucher.
3 Tu passes	chez	moi ce soir?
4 Le bus part	pour	Bruxelles.
5 L'ambulance vient d'arriver	à	l'hôpital.

72 Welke combinatie is FOUT?

1 Mon frère a mal	au	bras.
2 Ma belle-soeur a mal	à l'	estomac.
3 L'enfant a mal	aux	oreilles.
4 La voisine a mal	à la	ventre.
5 Papa a mal	au	dos.

## 73 Welke combinatie is FOUT?

1 J'	en	ai besoin.
2 Je m'	en	vais maintenant.
3 J'	y	vais à vélo.
4 Je ne veux plus	en	penser.
5 Le chien adore	y	courir.

## 74 Welke combinatie is FOUT?

1 Vous travaillez	avec	qui?
2 Avec quoi	est-ce que	tu écris?
3 Quoi	est-ce	qu'il dit?
4 Vous avez vu	qui	à la fête?
5 Qui	est-ce que	tu as appelé?

## 75 Welke combinatie is FOUT?

1 Nous avons choisi ce	nouvel	hôtel trois étoiles.
2 La prof est très	nerveuse.	
3 Ce sont de très	bonnes	amies.
4 Elle s'est installée dans un	vieux	appartement.
5 Mes deux sœurs ont les cheveux	bruns.	

## 76 Welke combinatie is FOUT?

1 Je ne mange jamais	de	tartines.
2 Ce n'est pas	une	bière.
3 Je ne bois plus	du	vin.
4 Elle n'aime pas	les	chats.
5 Je ne parle pas encore	le	russe.

## 77 Welke combinatie is FOUT?

1 Raconte-	le	immédiatement!
2 Ne	lui	parle pas de mon problème.
3 Je	l'	écris un e-mail chaque semaine.
4 Le directeur	leur	téléphone après l'école.
5 Nous	les	attendons à la gare.

## 78 Welke combinatie is FOUT?

1 Ce nouveau film est	aussi bon que	l'original.
2 Cet athlète court	moins vite que	son concurrent.
3 Il conduit	plus lentement que	sa femme.
4 Elle étudie	mieux que	sa copine.
5 Nous travaillons	meilleur que	vous.

## 79 Welke combinatie is FOUT?

1 Je joue	à la	guitare.
2 Je fais	de l'	équitation.
3 Je joue	aux	échecs.
4 Je fais	du	karaté.
5 Je joue	au	tennis.

## 80 Welke combinatie is FOUT?

1 Nous	avons	commencé à huit heures.
2 Vous	avez	perdu vos clés?
3 Je	suis	oublié mes lunettes.
4 Elle	est	restée à la maison.
5 Ils	ont	été à la mer.

## 81 Welke combinatie is JUIST?

1 Il est	le plus prudemment.
2 Je parle	le moins fort.
3 Mattis chante	le meilleur.
4 Pauline danse	la plus jolie.
5 C'est le garçon	le plus vite.

## 82 Welke combinatie is JUIST?

1 Mon père va au travail	à	métro.
2 Mon père va au travail	au	pied.
3 Mon père va au travail	sur	la moto.
4 Mon père va au travail	aux	Pays-Bas.
5 Mon père va au travail	en	Bruges.

## 83 Welke combinatie is JUIST?

1 Ces pays	est	très touristique.
2 Cet	armoire	appartenait à ma grand-mère.
3 Le nom de	ce	victime est Gérard Mahieu.
4 Ma voiture est garée dans	cette	garage.
5 Nous allons faire du ski	cet	hiver.

## 84 Welke combinatie is JUIST?

1 Ce sont	leur	affaires.
2 C'est	mon	amie.
3 C'est	ton	brochure.
4 C'est	vos	famille.
5 C'est	sa	savon.

## 85 Welke combinatie is JUIST?

1 L'année passée, il	rencontrerait	son idole.
2 L'année passée, elle	va visiter	Paris.
3 L'année passée, nous	sommes	en vacances.
4 L'année passée, vous	avez rencontré	mon oncle.
5 L'année passée, tu	t'amuseras	à la boum.

## 86 Welke combinatie is JUIST?

1 Tu habites	en	Barcelone?
2 Je vais étudier	aux	Royaume-Uni.
3 Ce musée se situe	à	Liège.
4 Mes parents sont en voyage	en	Maroc.
5 Elle a une tante qui habite	au	Autriche.

87 Welke combinatie is JUIST?

1 Le chien de nos voisins court	lent.
2 La fille crie très	forte.
3 Ça sent	mal.
4 La dame chante	fausse.
5 Mon cartable pèse	lourd.

88 Welke combinatie is JUIST?

1 J'adore vraiment	du	chocolat.
2 Je ne déteste pas du tout	de	choux de Bruxelles.
3 Je préfère	de la	glace.
4 J'aime bien	les	frites.
5 Je n'aime plus	des	moules.

89 Welke combinatie is JUIST?

1 Il est	chaud ici.
2 Il est	trop tôt pour se coucher.
3 Il est	25 ans.
4 Il est	mal.
5 Il est	maigri beaucoup.

90 Welke combinatie is JUIST?

1 Aujourd'hui, nous sommes jeudi	22 février.
2 Les enfants ramassent des œufs au chocolat à	Pâques.
3 J'ai vu notre roi et sa femme,	reine Mathilde.
4 Il apprend	français à l'école.
5 Elle a de la fièvre, elle a	grippe.

### Tekstbegrip

**Overloop eerst de volledige teksten. Duid vervolgens voor elke letter (A, B, C, ...) het woord/zinsdeel aan dat volgens jou in de zin past en bij de betekenis van de teksten aansluit. De letters verwijzen naar de antwoordmogelijkheden vermeld onder dezelfde letter.**

### Les dangers des nouvelles technologies

Avant toute chose: les réseaux sociaux ont énormément de points (**A**)! Ils te permettent de rester en contact avec tes amis, de partager des souvenirs, des histoires, d'être créatifs, de développer tes talents, etc.

Selon une étude (**B**) en 2014, plus de 90 % des jeunes de 12 à 18 ans ont un compte Facebook et envoient environ 58 (**C**) par jour. De plus, ils passent plus de 10 heures par semaine à jouer aux jeux en ligne.

Tout comme d'autres activités, tu peux y (**D**) le temps que tu désires. Inutile donc de parler trop vite de « problème » ou d' «( **E** ) ». Toutefois, si tu (**F**) depuis longtemps tes devoirs, ton entraînement sportif, tes heures de repas ... pour continuer à chatter ou jouer en ligne, tu es peut-être addict!

Selon une étude récente menée sur 250 étudiants belges, un quart d'entre eux ont (**G**) qu'ils deviendraient fous s'ils étaient privés de réseaux sociaux pendant cinq jours. Les réseaux sociaux sont en quelque sorte devenus (**H**) pour eux. Un équilibre s'impose. En effet, l'étude révèle qu'un usage intensif des réseaux sociaux ne rend pas (**I**).

Sache qu'un moment sans connexion Internet, et donc sans ( J ) venant de ton profil Facebook, peut être apaisant et même bon pour la santé. Et surtout, n'oublie pas de t'amuser en ligne et ... hors ligne!

Source : [http://infor-jeunes.be/site/img/billets/15\\_10\\_30DangersdesNtcs.pdf](http://infor-jeunes.be/site/img/billets/15_10_30DangersdesNtcs.pdf)

91 ( A )

- 1 chers
- 2 curieux
- 3 importants
- 4 négatifs
- 5 positifs

92 ( B )

- 1 envoyée
- 2 étudiée
- 3 prise
- 4 réalisée
- 5 vendue

93 ( C )

- 1 indications
- 2 informations
- 3 lettres
- 4 textes
- 5 messages

94 ( D )

- 1 consacrer
- 2 regarder
- 3 participer
- 4 prendre
- 5 livrer

95 ( E )

- 1 accès immédiat
- 2 avantage
- 3 évaluation négative
- 4 incertitude
- 5 utilisation excessive

96 ( F )

- 1 corrigés
- 2 importes
- 3 négliges
- 4 présentes
- 5 soignes

97 ( G )

- 1 attendu
- 2 avoué
- 3 oublié
- 4 prouvé
- 5 senti

98 ( H )

- 1 délicieux
- 2 fatals
- 3 inquiétants
- 4 spéciaux
- 5 vitaux

99 ( I )

- 1 anormal
- 2 asocial
- 3 important
- 4 intelligent
- 5 stupide

100 ( J )

- 1 conversations
- 2 paroles
- 3 notifications
- 4 photos
- 5 textos

**!!! Indiquez la série sur le formulaire des réponses !!!**

Neem deel aan de Olyfran Youtube wedstrijd en maak een kort promotiefilmpje voor Olyfran of voor het onderwijs Frans. Je kunt er tot 40 filmticketen mee winnen.

- Populariteitswedstrijd: het filmpje met de meeste kijkers op de einddatum van de wedstrijd is de winnaar. Eerste plaats: 20 filmtickets.
- Jurywedstrijd: het door een jury bekroonde filmpje krijgt 20 filmtickets.

Einddatum 2016: 13/04/2016

OF

Denk nu al aan een filmpje voor volgend schooljaar, want hoe langer op Youtube hoe meer kijkers je filmpje kan krijgen.

# OLYFRAN – 30 en muziek

Olyfran geeft al enkele jaren een schoolbandje de kans om een aantal Franse liedjes en/of instrumentale stukjes te brengen tijdens de proclamatie/prijsuitreiking. Een concept dat door de aanwezigen telkens enorm gesmaakt werd.



Links: Clean Harmony tijdens hun optreden 12/5/2015 in de Hadewijchzaal van het departement onderwijs.

Rechts: enFin tijdens hun optreden 14/5/2014 in de Hadewijchzaal van het departement onderwijs.

Heb jij interesse om met je bandje op te treden tijdens de proclamatie/prijsuitreiking van 10/05/2017? Stuur dan je kandidatuur met een opname ter beoordeling naar [olyfranvl@olyfran.org](mailto:olyfranvl@olyfran.org). De volledige lijst van je nummers mag later volgen. Een redelijke vergoeding is voorzien.

# OLYFRAN – 30: kalender

- 5/02/2017: Einde inschrijvingen
- 22/02/2017: Schriftelijke selectieproeven in de eigen school
- 19/04/2017: Mondelinge finale  
Einddatum Youtube wedstrijd
- 10/05/2017: Proclamatie en prijsuitreiking

**Heb je een leuk idee  
om van deze jubileumeditie van Olyfran iets feestelijks te maken?  
Stuur je idee naar [olyfranvl@olyfran.org](mailto:olyfranvl@olyfran.org) voor 30/06/2016.**



**DANK ZIJ ONZE SPONSORS KENT DE  
VLAAMSE OLYMPI@DE VAN HET FRANS ENKEL  
WINNAARS!!**



**JIJ OOK? CONTACTER JE LERAAR FRANS!!!**

**WWW.OLYFRAN.ORG**

**OLYFRAN®**  
VLAANDEREN